

PHILIPS

Sluchátka

Řada 2000

TAH2000



Uživatelská příručka

Zaregistrujte svůj výrobek a získejte podporu na webu:

www.philips.com/support

Obsah

1	Důležité bezpečnostní pokyny	2
	Bezpečnost sluchu	2
	Všeobecné informace	2
2	Vaše bezdrátová sluchátka na uši	4
	Obsah balení	4
	Ostatní zařízení	4
	Přehled bezdrátových sluchátek na uši	5
3	Začínáme	6
	Nabíjení baterie	6
	Stažení aplikace	6
	První párování sluchátek do uší se zařízením Bluetooth	7
	Spárování sluchátek s dalším zařízením Bluetooth	7
4	Používání sluchátek	8
	Připojení sluchátek k zařízení Bluetooth	8
	Vícebodové připojení	8
	Zapnutí/vypnutí	8
	Ovládání hovorů a hudby	9
	Hlasový asistent	9
	Stav indikátoru LED sluchátek	10
5	Resetování sluchátek	11
6	Technické údaje	11
7	Poznámka	12
	Prohlášení o shodě	12
	Likvidace starého výrobku a baterie	12
	Vyjmutí integrované baterie	12
	Dodržování norem EMF	12
	Informace o životním prostředí	13
	Poznámka o shodě	13
8	Ochranné známky	14
9	Časté otázky	15

1 Důležité bezpečnostní pokyny

Bezpečnost sluchu



Nebezpečí

- Omezte dobu používání sluchátek s vysokou hlasitostí a nastavujte hlasitost na bezpečnou úroveň, abyste zabránili poškození sluchu. Čím vyšší je hlasitost, tím kratší by měla být doba poslechu.

Při používání sluchátek dodržujte následující pokyny:

- Poslouchejte s rozumně nastavenou hlasitostí po rozumně dlouhou dobu.
- Dbejte opatrnosti a nenastavujte hlasitost neustále výš, protože sluch se přizpůsobuje.
- Nenastavujte hlasitost tak vysoko, že byste neslyšeli, co se děje kolem vás.
- V potenciálně nebezpečných situacích musíte být obezřetní nebo musíte sluchátka přestat dočasně používat.
- Nadměrný akustický tlak vycházející ze sluchátek může způsobit ztrátu sluchu.
- Během řízení se nedoporučuje používat sluchátka, která zakrývají obě uši. V některých regionech to může být dokonce nezákonné.
- V dopravním provozu nebo v jiných potenciálně nebezpečných prostředích zabraňte z důvodu vlastní bezpečnosti tomu, aby vás hudba nebo telefonní hovor rozptýlily.

Všeobecné informace

K zabránění poškození nebo závady:



Pozor

- Nevystavujte sluchátka nadměrnému teple.
- Neupusťte sluchátka.
- Sluchátka nesmí být vystavena kapající ani stříkající vodě. (Viz krytí IP konkrétního výrobku.)
- Nedovolte, aby se sluchátka ponořila do vody.
- Nenabíjejte sluchátka v případě, že jsou konektor nebo zásuvka vlhké.
- Nepoužívejte žádné čisticí prostředky obsahující alkohol, amoniak, benzín ani abrazivní látky.
- Sluchátka pravidelně čistěte pomocí čistého navlhčeného hadříku, zejména čistěte zvukové trubičky a otvory mikrofonu, abyste zabránili hromadění látek, jako je například pot nebo ušní maz.
- Pokud ve zvukových trubičkách, větracích otvorech nebo otvorech mikrofonu zůstane pot nebo kapky vody, může dojít ke snížení hlasitosti zvuku nebo k jeho úplnému utlumení. Nejedná se o závadu. Použijte měkký navlhčený hadřík a sluchátka pečlivě vysušte. Můžete také sejmut špunty sluchátek, otočit zvukové trubičky směrem dolů a na sluchátka jemně asi pětkrát poklepat na suchém hadříku nebo podobně, abyste odstranili veškerou vodu, která se uvnitř shromáždila.
- Než sluchátka nabijete a začnete používat, zkontrolujte, zda jsou zcela suchá. Při čištění se vyhněte jednorázovým tampónům napuštěným alkoholem nebo jinými látkami.
- Integrovaná baterie by neměla být vystavena působení nadměrného tepla, jako je sluneční záření, oheň apod.
- Při nesprávné výměně baterie hrozí nebezpečí výbuchu. Baterii nahrazujte pouze stejným nebo ekvivalentním typem.
- K dosažení uvedeného krytí IP je nutné zavřít kryt slotu pro nabíjení.
- Likvidace baterie v ohni nebo horké troubě, její mechanické rozbití nebo rozřiznutí může vést k výbuchu.
- Ponechání baterie v prostředí s extrémně vysokou teplotou může vést k výbuchu nebo úniku hořlavé kapaliny nebo plynu.
- Při vystavení baterie extrémně nízkému tlaku vzduchu může dojít k výbuchu nebo úniku hořlavé kapaliny nebo plynu.
- Při výměně baterie za nesprávný typ hrozí vážné poškození sluchátek a baterie (například v případě některých typů lithiových baterií).
- Pokud se sluchátka delší dobu nepoužívají, nabíjecí baterie začne ztrácet své nabití. K zabránění této ztrátě nabíjete plně baterii nejméně jednou za tři měsíce.

- K zabránění nebezpečí požáru je zařízení napájeno pouze externím napájecím zdrojem, jehož výstup odpovídá PS1 (s výstupní kapacitou méně než nebo rovno 15 W).

Provozní a skladovací teplota a vlhkost

- Skladujte výrobek na místě s teplotou mezi -20 °C a 50 °C s relativní vlhkostí až 90 %.
- Provozujte výrobek na místě s teplotou mezi 0 °C a 45 °C s relativní vlhkostí až 90 %.
- V podmínkách s vyšší nebo nižší teplotou může být životnost baterie kratší.

2 Vaše bezdrátová sluchátka na uši

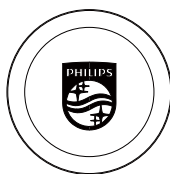
Blahopřejeme vám k zakoupení a vítajte u společnosti Philips! K plnému využívání výhod podpory, kterou společnost Philips nabízí, zaregistrujte svůj výrobek na webu www.philips.com/support. S těmito sluchátky Philips přes uši můžete:

- Vychutnávat si pohodlné a bezdrátové handsfree hovory.
- Užívat si a ovládat hudbu bezdrátově.
- Přepínat mezi hovory a hudbou.

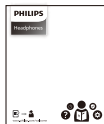
Obsah balení



Bezdrátová sluchátka Philips na uši
Philips TAH2000



Náušníky 4x



Stručná příručka



Globální záruka

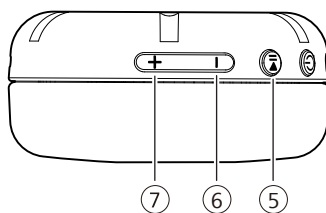
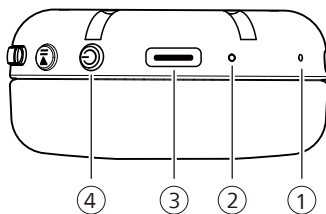


Bezpečnostní leták

Ostatní zařízení

Mobilní telefon nebo zařízení (např. notebook, tablet, adaptéry Bluetooth, přehrávače MP3 atd.), které podporují Bluetooth a jsou kompatibilní se sluchátky (viz „Technické údaje“ na straně 11).

Přehled bezdrátových sluchátek na uši



- ① Mikrofon
- ② Indikátor LED
- ③ Slot USB-C pro nabíjení
- ④ Napájení
- ⑤ Přehrát/pozastavit
- ⑥ Hlasitost – / předchozí stopa
- ⑦ Hlasitost + / další stopa

3 Začínáme

Nabíjení baterie

Poznamka

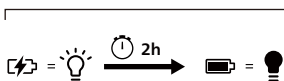
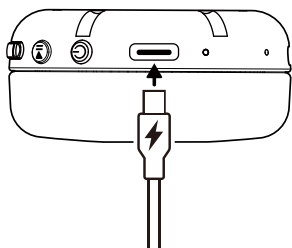
Než sluchátka použijete, nabíjejte baterii po dobu 2 hodin, aby dosáhla optimální kapacity a životnosti.

- Před nabíjením ukončete hovor. Sluchátka se při připojení k nabíjení vypnou.
- Pokud se sluchátka delší dobu nepoužívají, nabíjecí baterie začne ztrácet své nabití. K zabránění této ztrátě nabijte plně baterii nejméně jednou za tři měsíce.

Nabíjení sluchátek

Připojte jeden konec kabelu USB-C do sluchátek a druhý konec do napájecího zdroje.

- Indikátor LED změní během nabíjení barvu na bílou. Jakmile budou sluchátka plně nabitá, indikátor se vypne.



Tip

- Za normálních podmínek trvá plné nabití 2 hodiny.

Stažení aplikace

Aplikaci stáhnete naskenováním kódu QR, stisknutím tlačítka „Stáhnout“ nebo vyhledáním textu „Philips Headphones“ v obchodech Apple App Store nebo Google Play.

Začínáme



philips.to/headapp

Aplikace Philips Headphones vám umožní nastavit si poslech hudby, kterou máte rádi. Můžete si přizpůsobit zvuk tak, aby hudba i hovory vždy co nejlépe vyhovovaly vašim potřebám.

První párování sluchátek do uší se zařízením Bluetooth

- 1 Zkontrolujte, zda jsou sluchátka plně nabitá a vypnuta.
- 2 Stiskněte vypínač a podržte ho stisknutý po dobu 5 sekund. Sluchátka přejdou do režimu párování a budou připravena ke spojení.
 - ↳ Indikátor LED na sluchátkách bude blikat střídavě bíle a modře.
 - ↳ Sluchátka jsou nyní v režimu párování a připravena ke spárování se zařízením Bluetooth (např. mobilním telefonem).
- 3 Zapněte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth.
- 4 Spárujte sluchátka se zařízením Bluetooth, viz návod k obsluze zařízení Bluetooth.



Poznámka

- Pokud po zapnutí sluchátka nedokáží nalézt žádné dříve připojené zařízení Bluetooth, uveďte je do režimu párování (po vypnutí stiskněte vypínač a podržte ho po dobu 5 sekund).

V následujícím příkladu je uvedeno, jak sluchátka spárovat se zařízením Bluetooth.

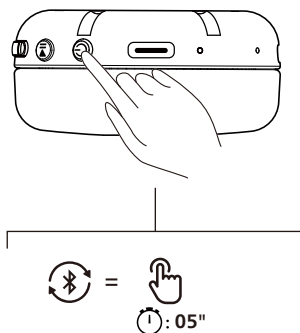
- 1 Zapněte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth a vyberte možnost **Philips TAH2000**.
- 2 Zobrazí-li se výzva, zadejte heslo sluchátek „0000“ (4 nuly). U zařízení vybavených technologií Bluetooth 3.0 nebo vyšší není nutné zadávat heslo.



Philips TAH2000

Spárování sluchátek s dalším zařízením Bluetooth

Chcete-li se sluchátka spárovat další zařízením Bluetooth, vypněte sluchátka a pak stiskněte vypínač a podržte jej po dobu 5 sekund. Poté vyhledejte druhé zařízení jako při normálním párování.



Poznámka

- Sluchátka mohou do paměti uložit 4 zařízení. Pokud se pokusíte spárovat více než 4 zařízení, nejstarší spárované zařízení se nahradí novým.

4 Používání sluchátek

Připojení sluchátek k zařízení Bluetooth

- 1 Zapněte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth.
- 2 Stisknutím a podržením **Vypínače** zapnete sluchátka.
 - ↳ Na dobu dvou sekund se rozsvítí bílý indikátor LED.
 - ↳ Sluchátka se opětovně automaticky připojí k naposledy připojenému mobilnímu telefonu nebo zařízení Bluetooth.



Tip

- Pokud funkci Bluetooth zapnete na zařízení Bluetooth až po zapnutí sluchátek, budete muset přejít do nabídky Bluetooth zařízení a připojit sluchátka k zařízení ručně.



Poznámka

- U některých zařízení Bluetooth nemusí připojení probíhat automaticky. V takovém případě je nutné přejít do nabídky Bluetooth zařízení a připojit sluchátka k zařízení Bluetooth ručně.

Vícebodové připojení

Párování

- Spárujte sluchátka se dvěma zařízeními, například s mobilním telefonem a notebookem.

Přepínání mezi zařízeními

- V jednu chvíli můžete poslouchat hudbu pouze z 1 zařízení. Druhé zařízení bude sloužit pro telefonní hovory.
- Chcete-li začít poslouchat zvuk z druhého zařízení, pozastavte zvuk z prvního zařízení.



Poznámka

- Při streamování zvuku z prvního zařízení a přijetí hovoru na druhém zařízení se přehrávání na prvním zařízení automaticky pozastaví. Hovor se automaticky přesměruje do sluchátek.
- Po skončení hovoru se přehrávání z prvního zařízení automaticky obnoví.

Zapnutí/vypnutí

Úkon	Tlačítko	Operace
Zapnutí sluchátek		Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 2 sekund
Vypnutí sluchátek		Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 4 sekund

Ovládání hovorů a hudby

Ovládání hudby

Úkon	Tlačítko	Operace
Přehrávání nebo pozastavení hudby		Stiskněte jednou
Další stopa		Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy
Předchozí stopa		Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy
Nastavení hlasitosti +		Stiskněte jednou
Nastavení hlasitosti -		Stiskněte jednou
Přechod do režimu basů		Dvojitě stisknutí
Ukončení režimu basů		Dvojitě stisknutí

Ovládání hovoru

Úkon	Tlačítko	Operace
Přijetí hovoru		Stiskněte jednou
Ukončení/zamítnutí hovoru		Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy

Hovor mezi třemi účastníky

Úkon	Tlačítko	Operace
Podržení aktuálního hovoru a přijetí příchozího hovoru		Stiskněte jednou
Podržení aktuálního hovoru a zamítnutí příchozího hovoru		Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy
Přepnutí z hovoru mezi dvěma účastníky na hovor mezi třemi účastníky		Stiskněte jednou

Hlasový asistent

Úkon	Tlačítko	Operace
Spuštění hlasového asistenta (Siri/Google)		Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy
Ukončení hlasového asistenta (Siri)		Stiskněte jednou

Stav indikátoru LED sluchátek

Stav sluchátek	Indikátor
Sluchátka jsou připojena k zařízení Bluetooth	Modrý indikátor LED bude 1 sekundu svítit
Sluchátka jsou připravena k párování	Indikátor LED bliká střídavě modře a bíle
Sluchátka jsou zapnuta, ale nejsou připojena k zařízení Bluetooth	Bílý indikátor LED bliká (po 5 minutách se automaticky vypne)
Slabá baterie	Bílý indikátor LED 1× blikne každou 1 sekundu

5 Resetování sluchátek

Objeví-li se při párování nebo připojování nějaký problém, můžete postupovat podle následujících kroků a resetovat sluchátka na výchozí tovární nastavení.

- 1 Přejděte na zařízení Bluetooth do nabídky Bluetooth a ze seznamu zařízení odeberte položku **Philips TAH2000**.
- 2 Vypněte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth.
- 3 Zapněte sluchátka.
- 4 Stiskněte současně tlačítka Hlasitost – a Hlasitost + a podržte je stisknutá po dobu 4 sekund.
- 5 Postupujte podle kroků v části „Používání sluchátek – Připojení sluchátek k zařízení Bluetooth“.
- 6 Spárujte sluchátka se zařízením Bluetooth a vyberte možnost **Philips TAH2000**.

6 Technické údaje

- Doba přehrávání hudby: 26 h
- Doba nabíjení: 2 h
- Nabíjecí lithium-iontová baterie (200 mAh)
- Verze Bluetooth: 5.4
- Kompatibilní profily Bluetooth:
 - HFP (Hands-Free Profile)
 - A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
 - AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
- Podporované audiokodeky: SBC
- Rozsah frekvence: 2,402–2,480 GHz
- Vysílací výkon: <10 dBm
- Provozní dosah: až 10 metrů
- Automatické vypnutí
- Port USB-C k nabíjení
- Extra basy
- Vícebodové připojení
- Doba rychlého nabíjení: 15 minut nabíjení zajistí 6 hodin přehrávání



Poznámka

- Technické údaje se mohou změnit bez předchozího upozornění.
- Výdrž přehrávání na baterii je přibližná a může se lišit v závislosti na stavu aplikace.

7 Poznámka

Prohlášení o shodě

Společnost TP Vision Europe B.V. tímto prohlašuje, že výrobek je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice RED 2014/53/EU a UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No 1206. Prohlášení o shodě naleznete na webu www.philips.com/support.

Likvidace starého výrobku a baterie



Váš výrobek je navržen a vyroben z vysoce kvalitních materiálů a komponent, které lze recyklovat a znovu použít.



Tento symbol na výrobku znamená, že se na výrobek vztahuje evropská směrnice 2012/19/EU.

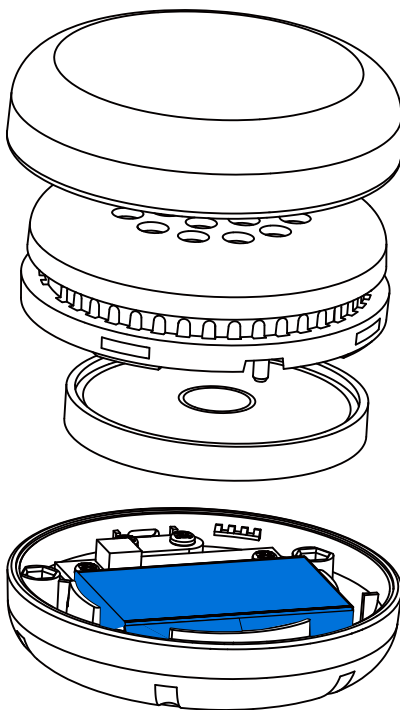


Tento symbol znamená, že výrobek obsahuje baterie, na něž se vztahuje evropské nařízení (EU) 2023/1542 a které nelze likvidovat s běžným domovním odpadem. Informujte se o místním systému odděleného sběru elektrických a elektronických výrobků a baterií. Dodržujte místní předpisy a nikdy nevyhazujte výrobek ani baterie do běžného domovního odpadu. Správná likvidace starých výrobků a baterií pomáhá předcházet negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.

Vyjmutí integrované baterie

Pokud ve vaší zemi není zaveden systém sběru/recyklace elektronických výrobků, chraňte životní prostředí vyjmutím a recyklací baterie a až poté sluchátka zlikvidujte.

- Před vyjmutím baterie se ujistěte, že jsou sluchátka odpojena.



Dodržování norem EMF

Tento výrobek je v souladu se všemi příslušnými normami a předpisy týkajícími se vystavení elektromagnetickým polím.

Informace o životním prostředí

Veškeré obalové materiály, které byly zbytečné, se k zabalení tohoto výrobku vynechaly. Váš systém se skládá z materiálů, které lze recyklovat a znovu využít, pokud je rozebere specializovaná společnost. Při likvidaci obalových materiálů, starých baterií a starého vybavení dodržujte místní předpisy.

Poznámka o shodě

Toto zařízení vyhovuje předpisům FCC části 15. Provoz je podmíněn následujícími dvěma podmínkami:

- 1. Toto zařízení nesmí způsobovat škodlivé rušení.**
- 2. Toto zařízení musí přijmout libovolné přijaté rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí činnost.**

Předpisy FCC

Toto zařízení bylo testováno a shledáno vyhovujícím v souladu s omezeními pro digitální zařízení třídy B podle části 15 předpisů FCC. Tato omezení jsou navržena tak, aby zajišťovala přiměřenou ochranu před nežádoucím rušením při instalaci v domácnostech. Toto zařízení vytváří, používá a může vyzařovat vysokofrekvenční energii, a pokud není instalováno a používáno v souladu s návodem k obsluze, může způsobovat škodlivé rušení rádiových komunikací. V žádném případě však není možné zaručit, že v určité konkrétní situaci k rušení nedojde. Způsobuje-li toto zařízení škodlivé rušení rozhlasového nebo televizního příjmu, které lze určit vypnutím a zapnutím zařízení, doporučuje se uživateli, aby se pokusil o nápravu pomocí jednoho nebo více z následujících opatření:

- Přesměrujte nebo přemístěte přijímací anténu.
- Zvětšete vzdálenost mezi zařízením a přijímačem.
- Připojte zástrčku zařízení do zásuvky v jiném okruhu, než ke kterému je připojen přijímač.
- Požádejte o pomoc prodejce nebo zkušeného rádiového/televizního technika.

Prohlášení FCC o vystavení radiaci:

Toto zařízení vyhovuje limitům FCC pro vystavení radiaci nastaveným pro neřízené prostředí.

Tento vysílač nesmí být umístěn nebo používán spolu s žádnou další anténou či vysílačem. Toto zařízení je třeba namontovat a provozovat v minimální vzdálenosti 0 mm od zářiče a vašeho těla.

Limit SAR v USA (FCC) je 1,6 W/kg v průměru na jeden gram tkáně. Toto zařízení bylo testováno a shledáno vyhovujícím specifické míře absorpce („Specific Absorption Rate“, SAR) dle komise FCC. Nejvyšší hlášená míra SAR pro používání v blízkosti hlavy (0 mm) je 0,058 W/kg.

Pozor: Uživatel je upozorněn, že změny nebo úpravy, které nebyly výslovně schváleny stranou odpovědnou za dodržování předpisů, mohou mít za následek ztrátu oprávnění uživatele zařízení používat.

Kanada:

Toto zařízení obsahuje bezlicenční vysílače/přijímače, které vyhovují bezlicenční normě RSS kanadského ministerstva pro inovace, vědu a průmysl. Provoz je podmíněn následujícími dvěma podmínkami: (1) Toto zařízení nesmí způsobovat škodlivé rušení. (2) Toto zařízení musí přijmout libovolné rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí činnost zařízení.
CAN ICES-(B)/NMB-(B)

8 Ochranné známky

Bluetooth

Značka a loga Bluetooth® jsou registrované ochranné známky vlastněné společností Bluetooth SIG, Inc. a jakékoli použití těchto značek společností MMD Hong Kong Holding Limited podléhá licenci. Ostatní ochranné známky a obchodní názvy jsou majetkem příslušných vlastníků.

Siri

Siri je ochrannou známkou společnosti Apple Inc., registrované v USA a dalších zemích.

Google

Google a Google Play jsou ochranné známky společnosti Google LLC.

9 Časté otázky

Sluchátka Bluetooth se nezapnula.

Úroveň nabití baterie je nízká. Nabijte sluchátka.

Sluchátka Bluetooth se mi nedaří spárovat se zařízením Bluetooth.

Funkce Bluetooth je zakázána. Před zapnutím sluchátek povolte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth.

Chci resetovat párování.

Nechte sluchátka v režimu párování (střídavě bliká bílý a modrý indikátor), stiskněte současně tlačítka „Hlasitost +“ a „Hlasitost –“ a podržte je po dobu déle než čtyři sekundy, dokud se nerozsvítí modrý indikátor LED.

Slyším zvuk, ale nedaří se mi na zařízení Bluetooth ovládat hudbu (např. přehrát, pozastavit, přeskočit dopředu nebo dozadu).

Zkontrolujte, zda zdroj zvuku Bluetooth podporuje AVRCP (viz „Technické údaje“ na straně 11).

Hlasitost sluchátek je příliš nízká.

Některá zařízení Bluetooth nedokáží propojit úroveň hlasitosti se sluchátky prostřednictvím synchronizace hlasitosti. V takovém případě je nutné nastavit hlasitost na zařízení Bluetooth nezávisle, abyste dosáhli příslušné úrovně hlasitosti.

Zařízení Bluetooth nedokáže najít sluchátka.

- Sluchátka mohou být připojena ke dříve spárovanému zařízení. Vypněte připojené zařízení a přesuňte jej mimo dosah.

- Spárování se mohlo resetovat nebo sluchátka byla dříve spárována s jiným zařízením. Podle popisu v návodu k obsluze spárujte sluchátka se zařízením Bluetooth znovu. (Viz část „První párování sluchátek se zařízením Bluetooth“ na straně 7).

Sluchátka Bluetooth jsou připojena k mobilnímu telefonu, na kterém je povolen stereozvuk Bluetooth, ale hudba se přehrává pouze z reproduktoru mobilního telefonu.

Viz návod k obsluze mobilního telefonu. Vyberte možnost poslechu hudby prostřednictvím sluchátek.

Kvalita zvuku je nízká a je slyšet praskání.

- Zařízení Bluetooth je mimo dosah. Zmenšete vzdálenost mezi sluchátky a zařízením Bluetooth nebo mezi nimi odstraňte překážky.
- Nabijte sluchátka.

Sluchátka pravidelně čistěte.

- Sluchátka pravidelně čistěte pomocí čistého navlhčeného hadříku, zejména čistěte zvukové trubičky a otvory mikrofonu, abyste zabránili hromadění látek, jako je například pot nebo ušní maz.
- Pokud ve zvukových trubičkách, větracích otvorech nebo otvorech mikrofonu zůstane pot nebo kapky vody, může dojít ke snížení hlasitosti zvuku nebo k jeho úplnému utlumení. Nejedná se o závadu. Použijte měkký navlhčený hadřík a sluchátka pečlivě vysušte. U sluchátek do uší můžete také sejmout špunty sluchátek, otočit zvukové trubičky směrem dolů a na sluchátka jemně asi pětkrát poklepat na suchém hadříku nebo podobně, abyste odstranili veškerou vodu, která se uvnitř shromáždila.

- Než sluchátka nabijete a začnete používat, zkontrolujte, zda jsou zcela suchá. Při čištění se vyhněte jednorázovým tampónům napuštěným alkoholem nebo jinými látkami.

Sluchátka pravidelně nabíjejte.

Pokud se sluchátka delší dobu nepoužívají, nabíjecí baterie začne ztrácet své nabití. K zabránění této ztrátě nabijte plně baterii nejméně jednou za tři měsíce.

Další podporu naleznete na webu
www.philips.com/support.



2025 © MMD Hong Kong Holding Limited. Všechna práva vyhrazena. Technické údaje se mohou změnit bez předchozího upozornění. Philips a Philips Shield Emblem jsou registrované ochranné známky společnosti Koninklijke Philips N.V. a užívají se v rámci licence. Tento výrobek vyrábí a na svou vlastní odpovědnost prodává společnost MMD Hong Kong Holding Limited nebo některá z jejích poboček. Záruku ve vztahu k tomuto výrobku poskytuje společnost MMD Hong Kong Holding Limited. Všechny ostatní názvy společností a výrobků mohou být ochranné známky svých příslušných společností, se kterými jsou spojeny.

